

## EL SULTÁN Y LAS POTENCIAS

Ocupémonos de la cuestión del día. Maura no quiere conceder importancia a la Nota enviada por el Sultán a las potencias. Muley Hafid desea curarse en salud—dice el Sr. Maura; nosotros desarrollamos una acción militar en Marruecos que es aplaudida por Europa porque nos inspiramos en la razón.

Con algo de lo que afirma el señor Maura estamos conformes; pero no con la primera parte de su afirmación. La Nota del Sultán a las potencias, tiene una importancia inmensa, suprema; el Sultán vino colocado hasta aquí en una actitud indefinible; era esto sólo bastante para despertar la curiosidad pública, para suscitar dudas y desconfianzas en la conciencia nacional, era esto solo bastante para que el Gobierno se preocupase de un porvenir que se ofrecía harto nebuloso y amenazador; esto solo bastaba, sin otra cosa, para que el Sr. Maura, abandonando la fresca campaña de Corconte, permaneciese en Madrid, sobre el yun que, en ese batallar constante de la vida pública, que si encierra dulzuras y vanaglorias, impone en cambio deberes muy santos y exige sacrificios no pequeños.

¿Qué no tiene importancia la Nota del Sultán a las potencias? Sr. Maura... gobierna su señoría en el siglo XX, y gobierna un pueblo aleccionado en la escuela de la experiencia, no queremos decir en la escuela de la desgracia. Gobierna su señoría para una España que no es aquella que gobernaban Felipe II ó Carlos III, gobierna su señoría un pueblo para quien no fueron inútiles recientes enseñanzas, no tan fáciles de olvidar. Tenga esto presente el Presidente del Consejo y crea que el problema de la guerra, de esa guerra sangrienta que sostenemos en el Rif, no encierra secretos ni misterios para nadie, pese al Sr. La Cierva y pese á las reticencias y eufemismos con que hace circular la información telegráfica de los sucesos que allí se desarrollan.

Tiene una importancia grandísima la Nota del Sultán, y la tiene mucho mayor para todo aquel que recuerde las cosas que se dijeron en fechas aún cercanas. El Sultán ha sido un enigma para España, para Europa entera, desde que sonaron en el Rif los primeros cañonazos, y no sabemos hasta que punto se han preocupado de descifrarlo los hombres que nos gobiernan.

Ahora antojásenos que ya dejó de ser enigma el Sultán, Quizá bastasen para justificar ese antojo—llamémosle así—esas cartas que motivaban reuniones un día y otro día de los jefes de la harka; pero lo justifican más, mucho más, esa Nota que se le ha ocurrido enviar á las naciones europeas en Marruecos interesadas y que envuelve una protésta franca contra la conducta de España, hoy por hoy, afortunadamente, aplaudida por aquéllas.

Tiene mucha importancia la actitud de Muley Hafid. Creemos con el señor Maura, que efectivamente intenta curarse en salud, pero precisamente por eso tiene importancia... No sea irónico el Sr. Maura.

## LA PRENSA

Dice *Diario Universal*:

«Según *La Epoca*, terminada la traducción en árabe de la nota en que va á contestarse á la última de Sidi-Ben-El Muaza, ayer se entregó á dicho embajador la respuesta por el subsecretario de Estado, Sr. Pina.

En los Centros oficiales se guarda la natural reserva sobre el alcance y contenido de tal documento; pero, en vista de los antecedentes, no es difícil calcular que en él se dará respuesta á la tesis que el Gobierno marroquí sustentaba, á saber: Que mientras el kaid Bensalah y los demás que con él aguardan en Tánger se dirigen

al Rif y ejercitan su acción política, las fuerzas españolas no deben continuar su avance.

Los argumentos del Gobierno para rechazar tal pretensión son evidentes, y el mismo Majzen no podrá menos de reconocer, si serena é imparcialmente examina la cuestión, que, habiéndole faltado en tiempo oportuno los medios para impedir los desmanes de los rifeños, y habiendo de esa suerte venido á ser inexcusable el empleo de las armas españolas, en vindicación de nuestros intereses y nuestros derechos, el cumplimiento del objetivo que las mismas se han propuesto es de momento la solución, sin que eso obste, naturalmente, á la estipulación de acuerdos que sirvan de permanente y bastante garantía para el futuro.»

## ROMERÍA TRÁGICA

**Tiros, palos, puñaladas y otros excesos**  
Según nos comunican de Castro, ocurrió días pasados un trágico suceso en Leiro, como remate de la fiesta que allí se celebraba en honor de la virgen de los Dolores.

Antiguas rencillas entre los mozos de distintas parroquias; uno de esos odios montaraces que tanta sangre han hecho correr en nuestras aldeas, determinaron una colisión que casi adquirió proporciones de combate empuñado.

Dícesenos que fueron muchas las personas que resultaron heridas de tiros, garrotazos, pedradas y arma blanca; pero puede afirmarse que la víctima propiciatoria del furor desatado de aquéllos bárbaros fué un joven recién llegado de América, vecino de Puente Bajoy é hijo del conocido comerciante de aquel punto, D. Tomás Santareu.

Once puñaladas—¡once!—recibió en la refriega, y fué milagro que no hubiese fallecido ya. Estaba gravísimo.

La guardia civil, que no pudo evitar la salvaje agresión, detuvo luego á siete de sus principales promovedores y los entregó al juzgado de Puente deume, que instruye diligencias.

## MOMENTÁNEA

### Puro sarcasmo

¿Cuántos años hace que funciona el Tribunal de La Haya? No nos importa el número; es lo de menos. Preguntémosle qué hizo ese Tribunal, qué soluciones le debe el mundo pensador, el mundo de las ideas, el mundo moderno que no mide el poderío de los pueblos por el estampido de los cañones ni el empuje de las bayonetas... ¡Sarcasmo, sarcasmo!

Una pulgada de tierra, que se extiende más allá de un límite convencional; una pulgada de tierra que vale unos cuantos céntimos, cuesta á un pueblo unos cuantos millones y unos cuantos miles de vidas preciadísimas. En este punto estamos á la altura del siglo IV. Sólo hemos progresado en los medios de la guerra, inventando máquinas poderosas, aplicando nuevos sistemas de destrucción, pensando día tras día en la manera de aniquilarnos, como en los tiempos de las formidables empresas bélicas...

No combato la guerra. La acepto como uno de tantos males necesarios, pero males al fin.

En estos tiempos en que todo se teoriza, en que nada es dogmático, no será imposible encontrar quién sostenga que la guerra es un bien, pidiendo anticipado perdón por la paradoja. Yo no discuto. ¿Es un bien? Sobran las teorías en contrario. ¿Es un mal? Sobran los inútiles pasatiempos é impónense las soluciones eficaces.

Hubo una larga temporada en que no se leía en los periódicos otra cosa que lo referente al Tribunal de La Haya, y se barajaban nombres, y se jugaba con frases nuevas, y se hablaba de acuerdos, de decisiones, de las grandes conquistas realizadas por ese ideal supremo y augusto de la paz.

Y mientras van á La Haya los sabios de todos los rincones de Europa y aún de América, y mientras esos grandes políticos se pasan la vida arrancando secretos á la Retórica, la mano callosa del obrero sigue construyendo buques y cañones, como si ese grito de pacificación universal, fuese un grito lanzado por la garganta de un demente.

No escribo esto para protestar. Soy de los que opinan que la guerra es un mal necesario; pero precisamente por esto, sobran esos teorismos hermosos inspirados en el eterno lirismo de la raza. Menos retórica y más cañones; he aquí la sentencia que escriben los pueblos modernos, como fórmula suprema de la historia del porvenir.

JUAN R. SOMOZA.

## MADRID

### CARTA TELEGRÁFICA

Madrid 22-14'16.

No es la primera vez que se han formulado quejas por la negativa de las autoridades militares encargadas de la censura á permitir la transmisión de los nombres de los muertos y heridos en la campaña de Melilla.

Tales quejas se han reproducido ahora con motivo de los combates que la columna del general Tovar viene sosteniendo con los moros de Benisicar.

Súpose en los primeros momentos que la lucha había sido empeñada, que la resistencia de los kabileños había sido desesperada, y por consecuencia que la victoria no la habían logrado nuestras armas sin que nos costase sensibles bajas.

La impaciencia por saber quiénes eran los heridos y los que en el combate perecieron fué grande, tan grande como el empeño del Gobierno en impedir que inmediatamente fuese satisfecha la justificada ansiedad de la opinión.

Arreciaron las protestas, y llegaron á conocimiento del Gobierno, el cual vióse obligado á explicar su conducta. Encargóse de ello el Sr. La Cierva, diciendo que si él se oponía á que se publicasen los nombres de muertos y heridos, es porque con eso se deprime el espíritu público.

Y no cuenta el Ministro de la Gobernación, que lo que realmente deprime y hasta es la poca confianza en las noticias oficiales, el temor de que los despachos que el Gobierno hace públicos no reflejan la verdadera situación; en una palabra, lo que contribuye á la formación de una atmósfera de pesimismo y desesperanzas, es lo incierto de los informes oficiales, con frecuencia rectificadas por los hechos.

Digase la verdad por dolorosa que sea y tengase por seguro que ese procedimiento de sinceridad es mil veces más ventajoso y más patriótico, que las nebulosidades y misterios, siempre sospechosos con que el Gobierno trata de ocultar la verdad de lo que en la campaña ocurre como si al fin y al cabo andando el tiempo no hubiera de saberse lo que allí esta sucediendo.

UN UJIER DEL CONGRESO.

### El Museo Sarasate

Ante tan distinguida como numerosa asistencia, se ha verificado el lunes en Biarritz la inauguración del Museo Sarasate y del salón de conciertos edificado en la finca que poseía el ilustre artista en Biarritz, en donde falleció en Septiembre de 1908.

Después de pronunciarse discursos panegíricos por un secretario de la embajada española en París, varios representantes del arte francés y del arte español y de la ciudad de Pamplona, hubo un maravilloso concierto dado por madame Bertha Marx Goldemith, pianista de gran talento que compartió los triunfos artísticos de Sarasate, y por los virtuosos Hekking, violoncellista, Bordás y Arbós.

La asistencia aplaudió entusiásticamente á los artistas.

### EN LA AUDIENCIA

Causas terminadas:

Monforte.—Amenazas, maltratos y resistencia á los agentes de la autoridad.

Idem.—Robo.

Ribadeo.—Lesiones.

Partes de incoación:

Sarria.—Disparo.

### RÁPIDA

Porque progresamos poco

A. M. Encandón autor del excelente libro «La vaca y sus productos».

El monte escabroso de la ganadería, apesar de su fertilidad, está yermo, apenas da pan duro y negro al humilde labrador. Le faltan las sombras benéficas que desde la cumbre le proporcionarían los bosques de gobernantes inteligentes, y las faldas carecen de plantas idóneas que eduquen, laboren y encaucen la producción por camino racional y económico. El árbol que más falta hace que arraigue, entre otros, en las laderas del monte, es el de la Veterinaria.

Pocas veces puedo contemplarlo dada su escasez, suele ser raquíutico, anémico, con las hojas amarillentas, con manchas

negras, remedo del emblema de la clase, con las ramas caídas, encorvadas en forma del pedazo de hierro que se pone al *ángula sonoras* de los rocinantes. Rara vez llega á fructificar. El suelo que lo sustenta está sin cultivar, agotada la tierra, no se ha abonado al plantarlo más que con un pergamino tieso, sin substancia; el patrón es de mediana calidad, de *toro bravo* algunas veces. Apenas sobresale del nivel de las matas, lo agitan los malos vientos de la pelada cumbre y sucumbe sin haber fertilizado con sus frutos de educación y trabajo la ladera donde lo aposentaron y en la cual la ganadería apenas da pan duro y negro al que la explota.

Para que el árbol de la Veterinaria deje de ser lo que hasta la fecha ha sido, es preciso que antes de plantarlo, preparemos entre todos el terreno con profundas y repetidas labores de estudio, granja, laboratorio, clínica, viajes y ensayos; que lo abonemos con ciencia experimental; que escojamos buen patrón, que se injerte con púa de buenas yemas, que la poda no respete rama mal dirigida y entonces veremos como las hojas cambian de color, las ramas irán derechas á la luz y el fruto sano y abundante se desparramará sobre las cabezas de los humildes labriegos, que al recibirlo, transformarán el monte escabroso de la ganadería, en alpino panorama, con bosques, praderías y huertas deliciosas, preñadas de hogares blancos como la leche, con abundante pan que dejará de ser negro y duro.

Los vendabales de la cumbre que tanto azotan el árbol de la Veterinaria, quedarán destruídos ó anulados por los abrigos naturales que los frutos del árbol harán brotar mediante su esfuerzo de los cerebros agradecidos.

A esta labor que tan bien conoce usted quiere agregarse un humilde soldado, que aprovecha esta ocasión para felicitarle por la tenacidad que representa su bien meditado libro.

GEREZ NIM.

(Del *Boletín de la Gran Clínica Veterinaria*.)

### UNA IMPRUDENCIA

Un joven, como de 20 años de edad, soltero, de nombre Cesáreo Alvarez Fernández, hijo de Camilo y Concepción, vecinos del pueblo de Couto, de la parroquia de Santa María del Pao, en el ayuntamiento de Celanova, se hallaba examinando una escopeta, que había cargado de munición.

Por el sitio en que dicho joven se encontraba, acertó á pasar en aquel momento un paisano llamado Maximino Otero Giraldez, de 50 años, casado, natural y vecino del citado Couto; y fuese por obra de la desgracia ó intencionadamente, la escopeta se disparó y el tiro llegó á herir en una pierna al Maximino; el cual, trasladado á su domicilio, y sin embargo de los auxilios que se le prestaron, falleció al siguiente día, á las veinte horas de haber sido lesionado.

La familia del muerto dió parte de lo ocurrido al Juzgado de instrucción, que acudió prontamente al lugar del suceso, empezando á instruir las primeras diligencias.

El juez dispuso en el acto la detención del agresor; y á falta de guardia civil que practicara aquella, por hallarse la fuerza ejercitándose en el tiro al blanco, á inmediaciones de la villa de San Rosendo, la realizaron varios paisanos, que condujeron al Cesáreo á la cárcel de la expresada villa.

### LA PENA DEL TALIÓN

He aquí los preceptos koránicos sobre esta pena que los marroquíes aplican á los delincuentes:

Capítulo 2.º—Versículo 173. ¡Oh creyentes! Os está prescrita la pena del talión por el asesinato. Un hombre libre, por un hombre libre. Un esclavo, por un esclavo. Una mujer, por una mujer. Aquel á quien le sea aplazada esta pena (del talión) por su hermano (otro hombre) debe ser tratado con humanidad y se debe, á su vez, obrar generosamente respecto de aquél que le haya hecho el aplazamiento.

174.—Es una suavización de parte de vuestro Señor y un favor de su misericordia; pero todo el que se haga culpable una vez más de un crimen semejante será entregado á un doloroso castigo.

175.—Es la ley del talión esta vuestra vida. ¡Oh hombres dotados de inteligencia! Tal vez acabaréis por temer á Dios.

Capítulo 5.º—Versículo 49. En ese Código (el Pentateuco) hemos prescrito á los judíos. Alma por alma, ojo por ojo, nariz por nariz, oreja por oreja, diente por diente. Las heridas serán castigadas por la ley del talión. El que al recibir el precio de la pena lo convierta en limosna, hará bien; esto le servirá de expiación de sus pecados. Los que no juzguen según los libros que hemos hecho descender de lo alto, son infieles.

Capítulo 22.—Versículo 59. Y los ha despedazado, efectuado el mayor, á fin de que la tomasen con él *por lo que había ocurrido*.

## Un general mata á un capitán

Terrible drama

Un suceso sangriento y del que han sido protagonistas personas conocidísimas en Constantinopla, constituye el tema de todas las conversaciones.

El general Habil pachá tiene una hija muy bella, llamada Mehida.

De ésta se enamoró como un loco el capitán Mehmed Ali, oficial muy distinguido, que fuera ayudante de Abdul-Hamid, el Sultán depuesto.

Ella correspondióle, pero el padre se opuso tenazmente á aquellos amores.

Los amantes imaginaron mil medios para poder verse y hablarse.

El padre llamó á un criado negro y dióle orden de que vigilase á Mehida y evitara á todo trance que viera á su adorado.

El negro cumplió su encargo escrupulosamente.

Días pasados fué á buscar á su amo, y le dijo que le siguiera.

El general, que acababa de volver del ministerio de la Guerra, dispúsose á seguir á su criado.

Pero éste le dijo que cogiera su revólver.

Hízolo así Habil pachá, y precedido del negro, encaminóse á las habitaciones particulares de su hija.

El negro sacó una llave, y abrió la puerta de un pequeño gabinete.

El general miró y ahogó un grito de rabia.

Mehida y Mehmed Ali, sentados sobre una otomana, charlaban en voz baja, enlazadas las manos.

Tan abstraídos estaban, que no advirtieron que había sido abierta la puerta y que el general y el negro les miraban silenciosos.

Habil pachá amartilló su revólver y el ruido que produjo al hacerlo, su hija levantó los ojos y reconocióle.

Un grito agudo de Mehida advirtió al embelesado capitán de la presencia del irritado padre.

Púsose rápidamente en pie, y corriendo á un rincón donde había dejado su sable, empuñó éste y se adelantó iracundo. Mehida, llorosa, se interpuso entre los dos.

Pero el general, cogiéndola por un brazo, arrojó brutalmente contra la pared.

Ambos, frente á frente ya, se midieron con la vista.

El negro sacó un puñal y colocóse detrás de su amo.

Mehmed Ali, con el sable desnudo, avanzó resuelto.

—¡Paso!—gritó.

Habil extendió el brazo. Sonó un tiro, y el pobre capitán cayó muerto sobre la otomana.

Había recibido una bala en el corazón.

Mehida exhaló un gemido y cayó desmayada.

Sin mirarla siquiera, el general salió de la estancia, abandonando su casa y presentóse á las autoridades militares, dándolas cuenta de lo que había hecho.

## LA GUERRA

Informaciones y juicios

De *El Imparcial*:

«Los asuntos de Marruecos parecen haber llegado á una fase culminante é interesantísima. A la natural expectativa que había producido el anuncio de lo que algunos calificaban de avance definitivo y que nosotros consideramos como *nuevas operaciones*, se ha venido á mezclar la nota del Sultán, que para muchos podrá ser inesperada, pero que á nosotros no nos ha producido la menor sorpresa.

Desde que Muley Hafid se mostró dispuesto á enviar al Rif sus delegados y aun á intervenir con sus armas, si necesario fuere, comprendimos que, descartada la negativa de España á interrumpir las operaciones, el Sultán meditaba é golpe de efecto á que, por fin, acababa de lanzarse. Habíanlo anunciado además en diferentes ocasiones los corresponsales de Tánger.

Después de la captura de Bu-Hamara, nuestras sospechas se robustecieron. Es indudable que el emperador de Marruecos se ha sentido más fuerte, y ya más seguro de su situación, ha puesto en curso su Nota á las potencias.

¿Que alcance tiene este documento? Eso es lo que ahora no podemos dilucidar. Quizá haya quien sobre él extreme la nota pesimista; nos inclinamos, sin embargo, á creer que el Sultán trata de eludir futuras responsabilidades económicas. Advértase bien que la Nota expresa terminante este extremo, quedando en la penumbra lo que pudiera constituir una protesta contra la invasión del territorio marroquí.

Sea de ello lo que fuere, es innegable que se abre un período de supremo interés. Esa nota dirigida á las potencias y por muchos velos de que disponga la diplomacia, no han de ser bastantes á ocultar la disposición en que se hallan, respecto á España, las naciones consultadas.

Nos tranquiliza, en cuanto á este extremo, una declaración que tiene hecha y reiterada el gobierno español. De todo lo que ha realizado y haya de realizar España en el Rif, han sido notificadas oportunamente las cancillerías; y es de suponer que lo aprobaron, aunque no era necesario ese

# Información de EL PROGRESO

POR TELEGRAMA

(SERVICIO RETRASADO)

## De Marruecos

La toma de Zeluán

Madrid 22-14'45.

En el momento en que telegrafío, circula por esta Corte el rumor de que nuestras tropas han tomado a Zeluán.

La noticia no ha sido confirmada.

Nuestras bajas

Las bajas que hemos tenido en el último combate con los rifeños, consisten en 16 muertos y cerca de 70 heridos.

Contiuará el avance

Algunos periodistas visitaron al señor La Cierva, inquiriendo noticias oficiales de la campaña.

De las palabras del Ministro de la Gobernación parece desprenderse que el avance de nuestras tropas continuará.

## De la Argentina

Contra nuestro Gobierno

La Cámara de Comercio de Buenos Aires cablegrafía dando cuenta de una manifestación organizada en aquella capital para protestar de la conducta del Gobierno español.

Parece que el acto ha revestido poca importancia.

## Nuevas cifras

Los muertos y heridos

Noticias posteriores elevan la cifra de nuestros muertos, a 19, entre los que figuran los oficiales D. Vicente Prieto; D. Miguel Domingo y D. José Serra.

Los heridos llegan a 106.

Encuéntrense entre ellos el teniente coronel Moreira, los capitanes Carranza, Maquieira, Villabrille y Tovar, y los tenientes Páez, Hernández, Glaret, Rivas, Vera, Aymar y Madariaga.

También se encuentra herido el comandante, Sr. Sánchez Monge.

## Otro combate

Los moros rechazados

Dicen de Melilla que los moros han atacado a Terrani.

Defendiólo un batallón de Barbastro.

Los rifeños fueron rechazados, después de experimentar numerosas bajas.

## Una conferencia

Curiosidad

El general Marina ha celebrado una detenida conferencia con Sotomayor. Esto ha despertado gran curiosidad.

(SERVICIO CORRIENTE)

## De Melilla

Gran actividad

Dicen de Melilla que el general Marina ha recorrido muy de madrugada toda la línea de combate, inspeccionando los sitios en que están los destacamentos de nuestras fuerzas.

## El "Extremadura"

En Tres Forcas

Ha llegado a la costa Oeste de Tres Forcas el *Extremadura*, reemplazando al *Pinzón*.

## La Nota del Sultán

Su texto íntegro

La prensa de hoy publica el texto íntegro de la Nota enviada por el Sultán a las potencias.

## De Tánger

Una reunión

Por noticias recibidas de Tánger, sábese que el Sultán ha celebrado una reunión con varios notables, discutiendo ampliamente la actitud que al fin hayan de adoptar respecto a España. Aseguran las mismas noticias que ha predominado en dicha reunión la

González Rey con la hermosa señorita Dionisia del Villar.

Salieron para Santiago y allí permanecerán hasta el domingo, que, de regreso ya en la Coruña, embarcarán en el vapor «Frankfort» para Montevideo.

Por Real orden del ministerio de la Gobernación de fecha 20 del actual, se ha prorrogado el plazo de 30 días que por reglamento tiene la Diputación para proveer la plaza vacante de contador de fondos provinciales, entre los aspirantes presentados al concurso abierto; entendiéndose que el nombramiento habrá de hacerlo la Diputación dentro de los primeros ocho días del próximo mes de Octubre.

Fueron nombrados guardias segundos de Seguridad con el haber anual de 1.000 pesetas y destinados a esta provincia Antonio Carballeira García, Antonio Corral Díaz, Antonio Barreiro López, Vicente Fernández González, Emilio Almuíña, Ramón Lamora Guerra y José Rodríguez Sedo.

Por la Guardia civil de Curtis ha sido detenido Ramón Bello Fariña, vecino de Aranga, por haber robado a su madre, D.ª María Fariña Araujo, maestra de Aranga, 2.625 pesetas, que guardaba en una arca, producto de la venta de un prado.

También fué detenido José Ares, de 18 años sirviente que fué de D.ª María hasta el día del robo.

Los detenidos ingresaron en la Cárcel de Betanzos.

La Guardia civil de Mellid detuvo a José Nogueira García, de 52 años, y a Joaquín Varela Viqueira, de 59, vecinos de aquella villa, que estaban reclamados por el juez de instrucción de aquel partido, como presuntos autores del robo y asesinato de Francisco Piñeiro Loureiro y su esposa, Ramona Tarrío López, perpetrado en la noche del 16 al 17 de Mayo último.

En Corcubión detuvo la Guardia civil a Andrés Figueroa Paz, desertor del regimiento de Zaragoza, y a Benito Silvestre Linares, prófugo del reemplazo de 1903.

SANTIAGO

Para ampliar sus estudios en el extranjero ha sido pensionado D. Quintiliano Saldaña, profesor que fué de esta Universidad.

Ingresó en el Hospital Valentín Fernández Ramón, mozo de coches y de esta vecindad, con agudos dolores en el bajo vientre efecto de una caída casual que sufrió en los agros de Carreira. Queda encamado en la sala de San Sebastián.

En un artículo que publica en un diario ilustrado la Excm. Sra. Condesa de Pardo Bazán, elogia mucho la Exposición Arqueológica, dedicando frases de encomio a los Sres. López Ferreiro, Oviedo, Cicerón y Cabeza.

Ayer fué obsequiado con un banquete en el Restaurant de la Exposición el ex-jefe de Santiago, D. Mariano García.

Asistieron a él abogados, notarios, escribanos y otros muchos amigos del nuevo Magistrado de Salamanca.

El día 27 del actual saldrá de esta ciudad S. I. el Sr. Obispo auxiliar con objeto de practicar la Santa Pastoral Vista.

Comenzará esta por la parroquia de Santa María de Ameijenda.

La visita terminará el día 4 de Noviembre en cuya fecha regresará el Sr. Araujo a Santiago.

ORENSE

Escriben de Castrelo de Miño (Ribadavia), diciendo que las lluvias de estos días beneficiaron grandemente los viñedos.

Pronto se dará comienzo a las operaciones de la vendimia.

A las cuatro de la madrugada del día 20 del actual fué capturado por la benemérita de Ribadavia, el súbdito portugués José Francisco López natural de Grijó, concejo de Villanova de Gaya, soltero y residente en Paradelá, de Castrelo de Miño; cuyo sujeto, convenientemente custodiado, marchó en el tren mixto del 21, para ser entregado en la frontera portuguesa a las autoridades de aquel reino.

PONTEVEDRA

Llegaron a esta capital procedentes de Vigo, 50 reservistas, mandados por el cabo José Calvite, que nutrirán el regimiento de Murcia.

Hállase vacante la notaría, de Mondariz, en el distrito de Puenteareas, de tercera clase, que corresponde al cuerpo de aspirantes, los cuales pueden solicitarla dentro del plazo de 30 días.

VIGO

Apareció ahogado en Vigo el mozo de las cuadrillas que trabajan en la carga y descarga de vapores, Serafin Campos Gómez, natural de la parroquia de Vilar, en Santa Cristina de Lavadores, de 56 años, casado en segundas nupcias y con dos hijos.

Había quedado en la noche del domingo de guardia en el muelle del comercio vigilando la carga del vapor *Anselmo*, y se supone que cayó al agua, por hallarse embriagado, pues antes de las doce había estado en un establecimiento a pedir cerillas y a beber, y no le quisieron dar vino, por el estado en que ya se encontraba.

Ha llegado a esta ciudad el cónsul general de Rusia en España Mr. Bakounine, con su esposa.

Procede de Barcelona, donde tiene su residencia habitual, y de la Coruña, a donde fué a hacer una visita de inspección.

A Vigo viene dicho funcionario con igual objeto.

En la estación le esperaba el cónsul de Rusia en Vigo D. Francisca Tapias.

Se aloja en el Hotel Continental.

trámite en cuestiones que, como esta del Rif, son privativas de España por virtud de los tratados.

La actitud de Francia, como coparticipante con España por mandato del Acta de Algeciras, de funciones esenciales en Marruecos, resultará de enorme interés y trascendencia.

Forzoso será limitarnos, por hoy, a estas indicaciones, hasta que sean conocidos el texto íntegro y exacto de la nota y las impresiones y acuerdos del gobierno.

Sobre el mismo importante tema de la Nota del Sultán dice el *Diario Universal*:

«La llegada de esa Nota ó de otra parecida, antes, ahora ó después, ha debido preverse, y suponemos que se habrá previsto; podemos decirlo así, con tanta más razón cuanto que en estas mismas columnas hemos formulado advertencias en perfecta conformidad con lo que ahora sucede.»

Se recordará, en efecto, que al analizar la captura del Róhgi por las tropas del Sultán hicimos notar que éste queda libre de una de las más grandes preocupaciones que le embargaban; que ese golpe de fortuna le vigorizaba en el Poder, y que podría quizás pensar ya en ejercer dominio en el Rif. Esto saltaba tan á la vista, que podía preverlo cualquiera, como lo previmos nosotros y como creemos que lo habrá previsto el Gobierno.

Puestas las cosas en esa situación, era de esperar alguna reclamación, como es de creer que el Gobierno habrá hecho las gestiones y adoptado las medidas necesarias para prevenir el efecto ante las cancelerías; si ello es así—y nosotros lo deseamos muy vivamente—, esa nota carece de trascendencia. Si, lo que no es de suponer, la imprevisión que en tantas cosas caracteriza la conducta de este Gobierno le acompañara también en este asunto, y si detrás de esa Nota existiera la mano de alguna potencia, el acto realizado por el Majzen tendría importancia incuestionable. Esas son las dos hipótesis que pueden formarse á la hora presente.

No queremos ahondar más en este punto delicado, porque los momentos son difíciles y más propios para aunarse todos que para discutir unos con otros: tiempo habrá de examinar con datos la conducta del Gobierno; por ahora apoyémosle en este asunto, de tanta trascendencia nacional, para procurar vencer esta nueva dificultad que ofrece la campaña, y que no debe ni puede afectar á los resultados de la misma.

Los derechos de España en el Rif, su prestigio como nación europea y fuerte no pueden quedar en tela de juicio ni un solo momento por habilidad de más ó de menos del Sultán; nuestras tropas victoriosas no pueden ni deben detenerse en su marcha por (s) n)ia si, como creemos, el Gobierno ha tenido la debida previsión.»

## La gordura y el carácter

«Casio tiene el rostro seco y descarnado. Casio me parece peligroso.» Tales son las palabras que en boca de Julio César pone Shakespeare en su tragedia del mismo nombre; y cuando otro personaje le asegura que Casio es un noble romano, animado de las mejores intenciones, César añade: «Me gustaría verlo un poco más grueso.»

Si Julio César no dijo, en efecto, estas palabras, pudo muy bien decir las, porque Julio César conocía á los hombres. Las personas gordas disipan todas las sospechas, aun las del tirano más receloso. Su vista no evoca idea alguna de complot ni de malos pensamientos. Por eso los antiguos representaban al dios Sileno, el dios festivo y regocijado, bajo la forma de un viejo sonriente, tan gordo, que con su vientre llenaba la albarda del pollino que le servía de cabalgadura. En el Japón y en China los dioses de la felicidad son siempre ventruados y cortos de piernas; sus labios parecen todavía húmedos con el vino que ha enrojecido sus mejillas y con la grasa de los manjares suculentos. El hombre gordo es casi por obligación un hombre jovial; parece imposible que las almas alojadas en tan espaciosos cuerpos puedan conocer las melancolías y las tristezas. Otra condición propia de los gordos es el buen sentido que oponen siempre á las locuras de los espíritus quiméricos. Su cuerpo ofrece demasiado blanco á los golpes para que se lancen resueltamente á empresas novelescas. Son, en fin, gente práctica. Bien sabemos que no era Sancho Panza, ciertamente, quien tomaba por gigantes los molinos de viento y por bellas é ilustres damas las mozas del mesón. El día que el destino se divierte haciéndole tomar el gobierno de una isla imaginaria, el buen escudero demuestra un buen sentido directamente proporcionado á su estómago.

La idea de bondad se asocia invariablemente á la idea de gordura. El elefante es el mejor de los animales, y los perros gordos, de patas enormes y ancho hocico, encarnan la fidelidad y el apego al amo. En los cuentos, los gigantes buenos son siempre gordos; recuérdense los gigantes de Rabelais; tripones y grandes bebedores. Son monstruos que no nos causan miedo; antes al contrario, el espectáculo de su vientre tiene algo de mirífero y tranquilizador. Recuérdese también á Gargantúa, fuerte, enorme, pero de una enormidad que no tiene nada de terrible ni de monstruosa.

En París han formado los gordos una sociedad denominada de los *cien kilos*, y todos sus miembros, que pesan algo más de la cantidad expresada, se burlan de su obesidad y tratan de someterse á los ejercicios más reñidos con su respetable volumen.

## POR GALICIA

CORUÑA

Contrajo matrimonio en el templo de San Nicolás el joven comerciante D. Juan

para este servicio una cantidad inferior á 20.000 pesetas.

## Recursos para indemnizaciones

Barcelona y Marruecos

El Consejo de Estado despachará en la próxima reunión, un crédito por valor de 200.000 pesetas para indemnizaciones, con motivo de los sucesos de Barcelona.

También despachará otro crédito de 50.000 pesetas con destino á la policía de Marruecos.

Rumor infundado

Carece en absoluto de fundamento el rumor que circuló estos días de que despachará también nuevos recursos para atender á los gastos de la guerra.

## Acerca del avance

Impresiones

Créese generalmente que el avance terminará muy pronto.

Las kábilas de los territorios cercanos á los que ocupan nuestras fuerzas, celebran frecuentes reuniones predominado en ellas el propósito de someterse á España.

## LA BOLSA

COTIZACIONES DE AYER

Fondos públicos

4 por 100 perpétuo interior fin corriente.	84'95
Diferentes series.	86'10
Amortizable al 5 por 100 al contado.	100'75

Acciones

Banco de España.	453'00
Compañía Arrendataria de Tabacos.	386'00
Altos Hornos.	00'00
Resineras.	00'00
Azucareras preferentes.	88'25
id. ordinarias.	00'00
id. obligaciones.	00'00

Cambios

París vista (francos).	9'55
Londres vista (libras).	27'54

Usos y costumbres marroquíes

## Indumentaria de las moras

Las prendas de uso diario para las moras son:

*Kamiya ó kamicha*.—Camisa larga y ancha, de algodón, abierta desde el cuello hasta la cintura, cuya abertura está primorosamente labrada y se abrochan con muchos botoncitos de seda.

*Zugdun*.—Mangas muy anchas unidas á la camisa, de gasa ú otra tela transparente, con flores ó sin ellas.

*Sernal*.—Zaraguíelles blancos ó de color con flores. Los hay de paño fino de varios colores y algunas los llevan bordados.

*Bedaia*.—Especie de chaleco ó justillo de seda encarnado ó amarillo; con bordados de oro y seda en la parte del pecho y con botonadura semejante á la de camisa. También se usan de paño.

*Kaftan*.—De la misma largura y forma que la camisa, diferenciándose en que tienen la abertura de arriba abajo. En el invierno se usan los kaftanes de paño de diversos colores y los hay de brocado y de tisú para bodas, fiestas, etc.

*Defin*.—Es un traje de la misma forma que el kaftan, pero blanco, fino, transparente, de manera que se pueda distinguir bien el kaftan que va debajo.

*Hezán*.—Faja de seda tejida con oro, doblada, de un jemo de gancho, cuyos extremos, borlas ó cordones, *garesca*, cuelgan como media vara por ambos lados.

*Mexamer*.—Cordones de seda y oro que sirven para recoger las mangas. Pasan por los hombros y se sujetan en la espalda por medio de un botón ó nudo corredizo; á sus extremos se unen hacia la cintura ó más abajo por medio de otro botón muy grande de la misma materia.

*Xerbit*.—Chinelas ó babuchas sin talón, para dentro de casa. Las hay de terciopelo bordado de oro y de cuero encarnado, verde y amarillo, con bordados de seda.

*Kánkeb*.—Chanclas de madera para el baño ú otros parajes en que haya agua.

*Sebnia baida*.—Pañuelo blanco muy fino que cubre la parte superior de la cabeza.

*Benka*.—Especie de almohadilla que se lleva de lana de manera que forme en medio como el pico de una capucha y se pone sobre el expresado pañuelo.

*Xerbita*.—Especie de faja larga y ancha de seda negra con borla plateada, cu-

Los dos extremos están tejidos de oro, dos palmos ó más de largo. Pónese sobre la *benika*, y su borla plateada, viene á caer en medio de la frente.

**Señal el herir.**—Pañuelo de seda que sirve para sujetar lo expresado y se ata debajo de la barba.

**Señal el dehb.**—Pañuelo listado, á saber: una lista de seda encarnada, verde, etc.; otra lista de oro y otra de plata. Pónese sobre todo lo dicho, y una de sus listas de oro viene á caer en la frente sobre la orla de plata de la *rebia*, y hecha esta operación, sueltan á la espalda los extremos tejidos de oro.

Todo este aparato es de las mujeres casadas. Las solteras son más sencillas, pues no llevan de ordinario más que un pañuelo de seda, el cabello tendido ó suelto sobre el pecho y otras veces trenzado á la espalda en dos divisiones, mezclando con las trenzas unos cordones de seda de varios colores.

Quando salen á la calle se ponen el *letzam* pañuelo blanco conque se tapan la cara menos los ojos; el *haig*, especie de manta ó sábana grande de algodón con extremos de seda, con que cubren la cabeza y todo el cuerpo, menos la cara y los pies. *Tuazén*, medias blancas, anchas y troncaditas que se ponen sobre los zarcos y llegan por arriba hasta el tobillo. *Sebal*, zapato encarnado con talón.

EN FERROL

Horrible desgracia

Una horrible desgracia ha ocurrido en Ferrol.

Salió de paseo en coche el administrador de aquella Aduana D. Luis Fernández Aguirre, se desbocaron los caballos y el carruaje volcó, quedando debajo aquel.

Quando fué recogido estaba muerto. El coche quedó hecho añicos.

Ayuntamiento

Recaudación obtenida el día 21

	Pesetas
Degüello de reses en el Macello.	92'80
Derechos de pescadería.	6'25
Puestos públicos.	6'00
Idem cubiertos de la Plaza de Abastos.	27'90
Arrastre de carnes del Matadero á la Plaza de Abastos.	8'40
Arbitrios sobre carros.	11'85
<b>Total</b>	<b>153'20</b>

LUGO

El Dentista A. Pita participa á su numerosa clientela de toda la provincia, haberse encargado nuevamente de su Clínica en unión de su hermano político D. Eloy Pedreira.

Hemos oido afirmar que el Comité de la Exposición de Santiago, practica trabajos para conseguir del Gobierno, consienta que los pabellones de aquel certamen continúen abiertos hasta el verano próximo.

La clausura estaba anunciada para fin de año.

Los marinos del crucero alemán *Hansa*, que se halla fondeado en Villagarcía, visitaron la Exposición de Santiago.

Está anunciada á oposición la plaza de secretario de la Junta provincial de Instrucción pública de Teruel.

Dice un periódico de Mondoñedo:

«Los Sres. Moreno, beneméritos hijos de Ribadeo, acaudalados propietarios residentes en la Argentina y hoy accidentalmente en aquella villa, tratan de fundar en ella una Escuela mercantil, que dotarán con una renta anual de doce mil pesetas.

Con objeto de estudiar el mejor medio de llevar á cabo el establecimiento del importantísimo centro docente á que nos referimos, los Sres. Moreno han designado una Comisión compuesta de D. Secundino Barcia Arango, abogado; D. Pedro G. Villamil, propietario; D. Pedro Aenlle, procurador; y D. Raimundo Franco Torres, comerciante.

Es digna de todo aplauso la liberalidad de los fundadores y es de desear que la escuela sea pronto un hecho como lo hace esperar las condiciones de los comisionados.»

Durante el mes de Junio han ocurrido en la ganadería de esta provincia 108 casos de mal rojo en los cerdos; tres de carbunco bacteriano en el vacuno y cuatro de rabia en el perro.

En el mes de Julio 178 casos de mal rojo y 15 de carbunco en la especie porcina; dos de tuberculosis y 14 de carbunco bacteriano en la bovina; y cuatro de rabia en las especies canina y felina.

El próximo sorteo de la Lotería Nacional se celebrará el día 30.

Consta de tres series de 31.000 billetes cada una, á 3 pesetas divididos en fracciones de 3 pesetas.

Por el Centro telegráfico de esta capital se ha solicitado de la alcaldía el correspondiente permiso para la instalación de postes en el trayecto comprendido entre dicho centro y el Gobierno civil, donde muy en breve quedará montada una estación telegráfica para el servicio oficial.

Creemos nosotros que toda vez que se piensa, y al parecer en serio, en trasladar

las oficinas del Gobierno á un nuevo edificio, debiera esperarse para la colocación de postes que nos ocupa á que dicho traslado se llevase efecto.

Así no habría que variar dentro de poco el tendido de la pequeña red telegráfica en proyecto.

Por la secretaría de la Junta de Instrucción pública se han remitido ayer á la superioridad las nóminas del personal del magisterio de esta provincia, correspondientes al presente mes.

Ha pasado á informe de la Comisión provincial, un escrito firmado por D. José Iglesias Rodríguez, en el que se pide la anulación de las elecciones municipales celebradas el día 29 de Agosto último en la sección de Santa María de Muja.

Funda su petición el recurrente en que, además de hallarse prohibido el derecho de reunión, por la suspensión de las garantías constitucionales, concurrieron al acto de la elección gran número de fuerzas de la benemerita.

Agrega también que se han infringido preceptos legales como el de no figurar en la convocatoria de la sesión municipal correspondiente, el anuncio de la posesión del concejal Sr. Belón Ventosinos.

En la tarde de ayer fué conducido al cementerio, el cadáver de la niña María del Carmen Pérez y Pérez, hija de nuestro querido amigo el acreditado comerciante de esta plaza, D. Felipe Pérez Carro.

Cerraba la fúnebre comitiva, en la que figuraba un numeroso acompañamiento, la banda de música municipal.

Reciban los desconsolados padres de la malograda niña, la expresión de nuestro sincero pésame.

Han sido nombrados agentes ejecutivos auxiliares de los distritos de Villameá y Villadriid, correspondientes á la zona de Ribadeo, D. Sergio Moirón, y del de Trasparga en la de Villalba, D. José Quintela.

La *Gaceta* publicó una comunicación de la Inspección general de Sanidad exterior dando cuenta de haberse presentado en los adurres próximos á Saffi (Marruecos) una enfermedad que se sospecha sea la peste bubónica.

Acaba de publicarse el número 278 de la acreditada revista decenal ilustrada *Vida Marítima*, órgano de propaganda de la Liga Marítima Española, con escogidos textos y profusión de magníficos grabados.

Entre los reservistas que se reconcentraron el regimiento de Zaragoza, de guarnición en Santiago, hay siete señores sacerdotes que pertenecen á la reserva llamada á filas.

Todos se han presentado con exactitud en el cuartel.

Ha sido declarado franco y registrable el terreno que comprende la mina *Descoca*, núm. 2.384, sita en el ayuntamiento de Valle de Ooro.

Hállanse expuestas al público en la secretaría del Ayuntamiento de Otero de Rey, las listas del Censo electoral de aquel distrito.

Por la autoridad militar de Vivero se cita y emplaza á los mozos inscriptos de aquel Trozo Faustino Vicente Eiros y Albo, natural de Cobas, y Ricarco Rey, natural de Mosende.

Se han circulado las órdenes para el traslado á Lugo del preso de la carcel de Chantada Manuel Conde Abat.

Por el Gobierno civil han sido multados doscoheteros de distintos Ayuntamientos que quemaron explosivos sin la autorización debida.

El cónsul de España en Oporto participa al ministro de Estado el fallecimiento de los siguientes españoles naturales de Galicia.

Perfecto González García, de Santiago de 16 años, sirviente; Benito Lorenzo Fernández, de Mos, provincia de Pontevedra de 78 años, viudoso; Arturo Lavandeira Real, de la Coruña, y José Túniz, también de Coruña de 43 años, soltero.

El *Diario Oficial del Ministerio de la Guerra* correspondiente al día 21, publicó una relación de los muertos y desaparecidos en Melilla, desde el día 9 de Julio hasta el 21 de Agosto último.

Por haber infectado las aguas del río Miño con cloruro de cal ha sido denunciado el pescador furtivo de Piñeiro (Pastoriza) Antonio Pérez.

También han sido denunciados dos mozalbetes de la parroquia de Fuenmiñana (Pastoriza) que se dedicaban á la pesca de truchas con dinamita en el mismo río.

La benemerita de Quiroga detuvo en la estación de San Clodio al vecino de Castro Caldelas (Orense) Juan Dieguez Rodríguez, que se hallaba reclamado por las autoridades militares.

En la romería celebrada hace pocos días en la parroquia de Couto (Taboada) fueron recogidas por la guardia civil las siguientes armas:

Un revólver de cinco tiros, al mozo de Peivas, José García.

Una navaja de barba al de Casa de Noya, Modesto Coto García, y una pistola de dos cañones al de Arios Cándido Chorente.

En Meira se celebrará el domingo próximo un mitin agrícola.

Los días 27 y 30 del corriente y 2 del venidero Octubre se celebrarán romerías en distintas parroquias del Ayuntamiento de Monterroso.

El día 3 de Octubre se celebrará también una romería en La Puente de la Merced (Palas de Rey).

Escriben de Puertomarín diciendo que promete hallarse muy animada la romería que se organiza en la parroquia de San Pedro en honor de la Santísima Virgen del Rosario.

Buenas cifras

Se elevó á la suma de 953 francos y 793, los despachados durante el mes de Octubre último, por los Sres. Iglesias y Compañía de esta plaza, de las reputadas especialidades, Iglesias, tituladas Vino tónico antineurasténico y Jarabe antiferino.

NUESTROS PASEOS

La banda municipal ejecutará hoy en el templete de la plaza, de nueve á once de la noche, el siguiente programa:

- 1.º *Patria y Toros*, paso doble.—T. San José.
- 2.º *Paris*, polka.—Mayeur.
- 3.º *La Chifladura*, mazurka.—Atmeller.
- 4.º *Potpourri Español*.—Zabala.
- 5.º *Río-frio*, tanda de vals.—Martín.
- 6.º *La guardia amarilla*, paso doble.—Gimenez.

SECCIÓN RELIGIOSA

*Santos de hoy.*—San Lino, papa y mártir, en Roma.

Los Santos mártires Andrés, Juan, Pedro y Antonio, en Africa.

San Paterno, obispo y mártir.

Tip. de El Progreso, Manuel Becerra, 6

GANGA

Por no poder atenderla su dueño, se vende una imprenta con material completo en muy buen estado.

Tipos comunes del cuerpo 6 al 24, variados y bien surtidos; pudiendo hacerse con comodidad un buen periódico.

Titulares en abundancia y buena colección de viñetas y adornos; gran surtido en filetería de bronce, y blancos necesarios para toda clase de trabajos.

Tiene una prensa *Stankope*, en muy buen uso.

Para informes dirigirse al Sucesor de la Viuda de Candia, en Mondoñedo.

AVISO IMPORTANTE

Á voluntad de su dueño se vende la casa núm. 31, de la Calle del Castillo.

Para informes, dirigirse á los dueños de la misma, que residen en ella, ó Doña Valentina Regal, Calle de San Pedro.

VENTA

Se hace de una cortina llamada *das Pombas*, inmediata al Campo de la Horca, que mide seis ferrados y catorce cuartillos.

En la Notaría del Sr. López Rúa darán razón de las condiciones de dicha venta.

Nueva "Funeraria Moderna,"

A CARGO DE

Segundo Losada y Comp.ª

Calle de la Ruanueva, frente á la Soledad

Esta casa se encarga de la confección de todos los artículos pertenecientes al ramo, como son, cajas fúnebres de todas clases y estilos, desde el precio ínfimo de 2 pesetas, al de 1.000, construidas según los modelos que puedan elegir en el acto.

Hábitos de las clases y medidas que se deseen.

Gran surtido en pensamientos y variedad de flores; coronas de porce-

lana, terciopelo y pluma, en colores varios.

Esta casa se encarga de correr con todo el entierro y mortaja, teniendo personal suficiente á cuantas horas se precise, destinado á tal objeto.

Visiten esta nueva casa, y se convencerán de la baratura de sus precios y la elegancia de sus confecciones.

NO CONFUNDIRSE

Calle de la Ruanueva, frente á la Soledad

LUGO

Empresa de Automóviles "LA FERRO-CARRILANA,"

Servicio en magníficos Omnibus-Automóviles (Dion Bouton).

Lugo á Ribadeo y regreso, diario, recorrido cuatro horas.

Lugo á Santiago y regreso, alterno, días impares.

Lugo á Vivero y regreso, alterno: Lunes, Miércoles y Viernes.

Combinando con los correos ascendente y descendente de Madrid.

El servicio de Santiago comenzó el 1.º de Julio.

Administrador en Lugo.—E. Colazo.

Subasta voluntaria

de la casa núm. 17, de la calle del Progreso, de la ciudad de Mondoñedo, en la que está instalada la *Fonda de Doña Cándida Canoura*, con su huerta, solares y edificios que la circundan.

Los que deseen adquirirla, pueden hacer proposiciones en la Notaría de D. Gerardo Alvarez Giménez, de dicha ciudad de Mondoñedo.

VENTA

Se efectúa en pública subasta la de una pensión de 40 pesetas, de que es pagador Manuel González Sanfiz, de la Chanca; el día 26 de Septiembre en la Notaría de D. Manuel Montero Lois.

VENTA

Á voluntad de su dueño y por tener que ausentarse éste del país, se vende una casa de nueva cons-

BALNEARIO DE LUGO

Aguas nitrogenadas, sulfurado y florurado sódicas Yodo-Bromuradas (Variedad Bicarbonatadas Sódico-Litínicas)

TEMPERATURA: 43°, 3--0°

Además de la completa instalación de baños, duchas, pulverizaciones é inhalaciones que de antiguo existía, y que ha sido considerablemente mejorada en los dos últimos años, se ha inaugurado en el presente un servicio de ESTUFAS, cuyas condiciones compiten sin desventaja con las de cualesquiera otros Establecimientos similares.

POLICLINICA MÉDICO-QUIRÚRGICA

Director-Propietario: J. LASTRES

Consulta y tratamiento de todas las enfermedades

ELEGTROTHERAPIA

Aplicación de la Electricidad en todas sus formas: Alta frecuencia, estática, galvánica, inducida, ondulatoria, sinusoidal, etc.—Jaula solenoide.—Silla de alta frecuencia.—Resonador de Oudin.—Condensador á petróleo con solenoide.—Aparato Electromecanoterápico.—Galvanocáustica.—Excitadores de los mejores sistemas.—Aparatos de precisión para la aplicación científica de la Electricidad, á fin de que no pase por el organismo más que la cantidad necesaria para cada paciente.

RAYOS X

Radiografía.—Radioscopia

Curación de las enfermedades de la PIEL, por antiguas que sean y rebeldes á todo otro tratamiento, por el nuevo procedimiento de los Rayos X, el Localizador de Belot y Efluvios de alta frecuencia.

Horas de consulta: de 9 á 12 y de 3 á 6.

Gratis á los pobres, de 3 á 4.

Plaza de Lugo, 21, principal.

(Frente al Mercado Da Guarda)

-- LA CORUÑA --

trucción sita en el empalme de las carreteras de Santiago y Friol; es apropiósito para comercio; tiene pozo de agua potable y una finca unida de 10 ferrados. El precio es módico.

Enterarán de la documentación y de las condiciones de la venta en la Notaría del Sr. López Rúa.

VENTA

Á voluntad de sus dueños se hace de la casa núm. 17, de la Calle de San Pedro, con la huerta y pozo que tiene al Norte, está libre de pensión.

Informarán en la misma calle, núm. 34.

AGENDA

FERROCARRILES

De Madrid á la Coruña

Rápido, llega á las 10'3; sale á las 10'8. Correo, llega á las 14'52; sale á las 14'57. Mixto, llega á las 5'37; sale á las 5'57.

De la Coruña á Madrid

Rápido, llega á las 14'54; sale á las 15. Correo, llega á las 10'53; sale á las 11. Mixto, llega á las 23'24; sale á las 23'44. Hay rápido desde Madrid sólo los lunes, miércoles y viernes; y de la Coruña, los martes, jueves y sábados.

ADMINISTRACIÓN DE CORREOS

Horas de entrada y salida de expediciones

Entrada

Descendente de Madrid, á las 15'15. Ascendente de Coruña, á las 11'15. Mixto de Madrid, á las 6'15. Mixto de Coruña, á las 24. Chantada, Becerreá, Fonsagrada y Meira, á las 8. Friol, Pol y Fijós, á las 11.

Salida

Descendente para la Coruña, á las 14'30. Ascendente para Madrid, á las 10'30. Mixto para la Coruña, á las 5. Mixto para Madrid, á las 23. Chantada, Becerreá, Fonsagrada y Meira, á las 16. Pol, Friol y Fijós, á las 12.

Horas de despacho

Entrega de apartados, á las 8, á las 11'45 y á las 16. Lista, de 8 á 10, de 11 á 12 y de 16 á 16'30. Salida de Carteros, á las 8, á las 12 y á las 16'15. Certificadas, de 8 á 10, de 11 á 12 y de 21 á 22. Valores declarados, de 9 á 10 y de 11 á 12. Recogida de Buzones, á las 10, á las 13 y á las 22; y en el de la principal, 15 minutos antes de las salidas de los correos.

# MÁQUINAS GRITZNER PARA COSER

Hay todos los modelos  
que se emplean en la costura

**ACEITE, PIEZAS SUELTAS Y AGUJAS**

Instrucción gratuita de los bordados á máquina

**TALLER DE REPARACIONES:**

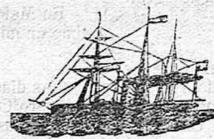
Calle de San Marcos, 3.-LUGO

DEPÓSITO:

Comercio de José Carro Crespo

Reina, núm. 11.-LUGO

# HOULDER LINE LONDON



Viajes á AMÉRICA DEL SUR

**Servicio al Brasil y Río de la Plata**

Para Montevideo y Buenos Aires saldrán de la Coruña y Vigo los vapores

	CORUÑA	VIGO
Royaton Grange	19 Agosto.	20 Agosto.
Southern Cross	16 Septiembre.	17 Septiembre.
Beacon Grange	26 Octubre.	27 Octubre.
Urmaton Grange	9 Noviembre.	10 Noviembre.

PRECIOS AL RÍO DE LA PLATA

Pasaje entero, Ptas. 201.--Medio pasaje, Ptas. 101.  
Incluso impuesto.

ADMITE PASAJEROS DE TERCERA CLASE

*Nota.*—Los pasajeros deben presentarse en esta agencia dos días antes de la salida anunciada, provistos de todos los documentos que previene la Ley de Emigración de 21 de Diciembre de 1907.

Agencia General en España y Portugal

Juan Tapias en liquidación,  
Arenal, 116.--VIGO

# Imprenta de EL PROGRESO

En este establecimiento, montado con arreglo á los últimos adelantos, se hacen toda clase de trabajos tipográficos con esmero y prontitud, contando para ello con un variado surtido de tipos y excelentes máquinas adquiridas en las más acreditadas casas del extranjero.

Se hallan á la venta los impresos siguientes:

Facturas para franquicia oficial de la correspondencia.

Fes de vida para el cobro de haberes de viudas, huérfanos, retirados y pensionistas del Estado.

Declaraciones de alta y baja en la contribución industrial.

Y toda clase de impresos para Ayuntamientos y oficinas.

TALLERES: Manuel Becerra, 6.-LUGO

# LA BORRACHERA NO EXISTE YA

SE MANDA GRATUITAMENTE  
UNA MUESTRA DE ESTE  
COZA MARAVILLOSO

Se puede tomar en café, té, leche, licor, cerveza, agua ó en alimentos, sin saberlo el bebedor.

¡TENGAN CUIDADO CON LAS FALSIFICACIONES! EL POLVO COZA SOLO ES EFICAZ CONTRA LA EMBRIAGUEZ



El polvo COZA produce el efecto maravilloso de disipar al borracho del alcohol (cerveza, vino, ajeno, etc.) Obrando silenciosamente y con tanta seguridad que la mujer, hermana ó hija del bebedor, pueden administrárselo sin saberlo él y sin que se necesite decirle, lo que determinó su cura.

El polvo COZA ha reconciliado millares de familias, ha salvado millares de hombres del oprobio y del deshonor y les ha vuelto ciudadanos vigorosos y hombres de negocios muy capaces; ha conducido á más de un joven por el camino derecho de la felicidad, y prolongado muchos años la vida de ciertas personas.

La Casa que posee este polvo maravilloso, envía gratuitamente, á quien lo pida, un libro de testimonios y una muestra.

EL POLVO COZA ES GARANTIZADO INOFENSIVO.

El Polvo Coza se encuentra en todas las farmacias y en los depósitos al pie indicados.

Los depositarios no dan muestras, más dan gratuitamente el libro de testimonios á los que se presenten en su farmacia.

**COZA HOUSE,** 76, Wardour Street, Londres, 168, Inglaterra,

Depósitos en LUGO: Farmacia de JULIO CASTRO VES, San Pedro, núm. 2

# HUMANITARIO

es propagar las bondades de un preparado que con éxito combata LA CALVICIE en todas sus manifestaciones, como se consigue usando la eficaz y sin rival

Loción capilar **MAGICA** Oteín Abad

Un solo frasco basta para convencerse plenamente de sus maravillosos efectos. Es infalible para la regeneración del pelo. Evita su caída, las canas, la calpa y se consigue, usándola, llegar á la vejez con abundante cabello.

De indispensable aplicación en los niños para mayor desarrollo del pelo que tanto embellece.

De venta en Droguerías, Perfumerías, Farmacias, Bazares y Peluquerías. **Frasco, 5 Pts.**

Agente depositario exclusivo para la venta en todo el partido de Lugo:

Don José Fernández

Calle de San Pedro, núm. 14, 1.º.-LUGO

Como ninguna otra, presentan las  
**Aguas Minerales Naturales**

# “LEREZ”

Todas las ventajas higiénicas  
Todas las ventajas terapéuticas.

SON SUS CARACTERÍSTICAS:

1.ª Poseer la hasta ahora desconocida radiactividad de 10.000 voltios hora-litro; cifra que duplica, casi, la inicial de la considerada antes de ella como más radiactiva.

2.ª Poseer además substancias activas fijas.

3.ª Ser verdaderamente aséptica, hasta el punto de poderla inyectar inocuamente en la cavidad peritoneal de animales de ensayo.

4.ª Ser de una ligera mineralización, que excluye todo temor de sobrecarga en el trabajo de absorción y eliminación, aún ingiriéndola sin tasa; y sin embargo con efectos terapéuticos manifiestos y decisivos, gracias á su enorme radiactividad, que exalta su acción en grado realmente portentoso.

Es, pues,

INSUSTITUIBLE COMO AGUA DE MESA

INCOMPARABLE COMO AGUA MINERO-MEDICINAL

# LA CONFIANCE

COMPañÍA FRANCESA DE SEGUROS Á PRIMAS FIJAS  
CONTRA INCENDIOS Y EXPLOSIONES

Desde el año 1884 ha pagado por siniestros

**110 millones de francos oro**

Mandatario general en España: D. G. CHATELAIN

Plaza Cataluña 22.-BARCELONA

TARJETAS DE VISITA

en la imprenta de este periódico, á precios económicos.

# CAFÉ MODERNO

Tome V. café del Moderno y se convencerá de su excelente calidad.

Plaza de la Constitución, núm. 9

--LUGO--

# LO MAS NUEVO

LO MEJOR Y MÁS BARATO

en tejidos nacionales y extranjeros se encuentra en el comercio de

**BENIGNO DE LA MOTA**

CALLE DE LA REINA, 5

LUGO

Altas novedades en sedas, lanas, algodones, paños, portiers y confecciones. Géneros para gabanes de caballero y abrigos de señora. Abanicos, armures, alfombras, adornos, calcetines, camisetitas, camisas, capas y abrigos de paño y pieles. Mantos y velos para luto. Colchas, cubrecamas, cojines, edredones, cobertores, faldas bajas, vi-hys, cañamozos, céfiros, organdys, corsés, corbatas, carretes, piqués, encajes, impermeables, mantones, mantas de viaje, pleids, mantelerías, juegos de cama, mantillas, medias, paraguas, stores, cortinajes, sombrillas, visivris. Capas y abrigos confeccionados para señora y niños, de género de los Pirineos. Tapetes, tiras bordadas, tohallas de felpa y lemanisco, trajes y abrigos hechos para niños, terciopelos y felpas de seda, visillos, géneros de punto, cuties, forros de todas clases, añuelos de seda, hilo y algodón, corbatas de piel, de fantasía, linoleums, monogramas, yules y géneros de tapicería.

GRAN TALLER DE SASTRERÍA

*Esta casa tiene la exclusiva para todos sus artículos.*

VENTA DE HARINAS DE TODAS CLASES

Benigno de la Mota

REINA, 5 LUGO

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Lugo, un mes. . . . . una peseta.  
Fuera, un trimestre. . . . . 4  
Idem, un año. . . . . 16  
Ultramar y extranjero. . . . . 9

# EL PROGRESO

DIARIO POLÍTICO Y DE INFORMACIÓN

ÚNICO EN GALICIA QUE SE PUBLICA TODOS LOS DÍAS

Redacción, Administración é Imprenta de "EL PROGRESO"--Calle de Manuel Becerra, número 6.-LUGO

ADVERTENCIAS

Anuncios y reclamos á precios convencionales.

La correspondencia á Administrador D. Laureano Méndez Tato.

No se devuelven los originales.